# BOLLETTINO WWW UFFICIALE

# DELLA SOMALIA

Anno III

Mogadiscio, 26 giugno 1959

Suppl. N. 4 al N. 6

PUBBLICAZIONE MENSILE

DIREZIONE E REDAZIONE PRESSO IL MINISTERO DI GRAZIA E GIUSTIZIA

PREZZO: So. 3 per numero — Arretrati il doppio — ABBONAMENTI: Annuo: per la Somalia So. 75; Estero So. 100 — L'abbonamento in qualunque tempo richiesto, decorre dal 1º gennaio e l'abbonato riceverà i numeri arretrati — INSERZIONI: per ogni riga o spazio di riga So. 1,50 — Le inserzioni si ricevono presso il Ministero di Grazia e Giustizia L'importo degli abbonamenti e delle inserzioni deve essere versato all'Ufficio Tasse Affari

# BOLLETTINO SPECIALE

DECRETO Amm.vo 5 giugno 1959, n. 41 rep.: Dimissioni dell'On.  ABDULLAHI ISSA MOHAMUD da Primo Ministro e del Suo Gabinetto.	279
DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n 42 rep.: Soppressione del Ministero per gli Affari Sociali e del Ministero per gli Af- fari Economici.	280
DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 43 rep.: Modifica del- l'art. 1 del D.A. 18 maggio 1956, n 78 rep.: Ordinamento del Governo della Somalia (Ministeri).	280
DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 44 rep.: Nomina dell'On. ABDULLAHI ISSA MOHAMUD a Primo Ministro e Ministro dell'Interno.	282
DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 45 rep.: Nomina dell'On. HAGI OMAR SCEGO a Ministro senza portafoglio per le re- lazioni con l'Assemblea Legislativa.	282
DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 46 rep.: Nomina dell'On. SCEK MOHAMUD MOHAMED FARAH a Ministro di Grazia e Giustizia.	283
DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 47 rep.: Nomina dell'On. OSMAN AHMED ROBLE a Ministro delle Finanze.	283

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 48 rep.: Nomina dell'On. HAGI FARAH ALI OMAR a Ministro dell'Industria e Com- mercio.	284
DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 49 rep.: Nomina dell'On. MOHAMUD ABDI NUR a Ministro dei Lavori Pubblici e delle Comunicazioni.	284
DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 50 rep.: Nomina dell'On. SALAD ABDI MOHAMUD a Ministro dell'Agricoltura e della Zootecnia.	285
DECRETO Amm vo 24 giugno 1959, n. 51 rep.: Nomina dell'On. MOHAMUD IUSUF ADEN a Ministro della Pubblica Istru- zione.	285
DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 52 rep.: Nomina dell'On. SCEK ALI GIUMALE a Ministro della Sanità, Veterinaria e Lavoro.	286
DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 53 rep.: Nomina dell'On.  ABDINUR MOHAMED HUSSEN a Ministro degli Affari Generali.	286

DECRETO Amm.vo 5 giugno 1959, n. 41 rep.

Dimissioni dell'On. Abdullahi Issa Mohamud da Primo Ministro e del Suo Gabinetto.

# L'AMMINISTRATORE

RITENUTA la necessità di accettare le dimissioni presentate il 4 giugno 1959 dal Primo Ministro, On. Abdullahi Issa Mohamud, a nome dell'intero Gabinetto da lui presieduto, per essere venuto a scadere con l'entrata in funzione della seconda Assemblea Legislativa della Somalia il mandato ad esso affidato:

RITENUTA altresì la necessità di accettare le dimissioni dalla carica in pari data presentate dai due Sottosegretari alla Presidenza del Consiglio dei Ministri;

IN VIRTU' delle facoltà conferitegli dalla Legge 7 maggio 1956, n. 1;

# DECRETA:

# Articolo Unico

Sono accettate le dimissioni presentate in data 4 giugno 1959 dal Primo Ministro, On Abdullahi Issa Mohamud, e dell'intero Gabinetto da lui presieduto.

Fino alla nomina dei successori il Primo Ministro ed i Ministri uscenti rimangono in carica per il disbrigo degli affari di ordinaria amministrazione.

Mogadiscio, addì 5 giugno 1959.

L'AMMINISTRATORE
Mario Di Stefano

Il Primo Ministro ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

VISTO e Registrato - Reg. n. 16 - foglio n. 114.

Mogadiscio, lì 5 giugno 1959.

Il Magistrato ai Conti: SPADARO

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 42 rep.

Soppressione del Ministero per gli Affari Sociali e del Ministero per gli Af-. fari Economici.

# L'AMMINISTRATORE

RITENUTA l'opportunità di sopprimere i Ministeri degli Affari Sociali e degli Affari Economici;

IN VIRTU' delle facoltà conferitegli dalla Legge 7 maggio 1956, n. 1;

# DECRETA:

# Art. 1.

Il Ministero degli Affari Sociali e quello degli Affari Economici sono soppressi con decorrenza odierna.

# Art. 2.

Il presente Decreto entra immediatamente in vigore.

Mogadiscio, lì 24 giugno 1959.

L'AMMINISTRATORE
Mario Di Stefano

Il Primo Ministro
ABDULAHI ISSA MOHAMUD

VISTO e Registrato - Reg. n. 16 - foglio n. 115. Mogadiscio, lì 25 giugno 1959. Il Magistrato ai Conti: SPADARO.

# GOVERNO DELLA SOMALIA

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 43 rep

Modifica dell'art. 1 del D.A. 18 maggio 1956, n. 78: Ordinamento del Governo della Somalia (Ministeri).

#### L'AMMINISTRATORE

RITENUTA la necessità di modificare l'art. 1 dell'Ordinamento del Governo della Somalia approvato con D.A. 18 maggio 1956, n. 78;

IN VIRTU' delle facoltà conferitegli dalla Legge 7 maggio 1956, n. 1;

# DECRETA:

# Art. 1.

L'art. 1 dell'Ordinamento del Joverno della Somalia è modificato come segue:

- «Il Governo della Somalia provvede all'amministrazione interna del Territorio per mezzo della Presidenza del Consiglio dei Ministri e dei seguenti Ministeri, in conformità ai principi stabiliti dall'art. 1 della Legge 7 maggio 1956, n. 1:
  - 1. Ministero dell'Interno
  - 2. Ministero di Grazia e Giustizia
  - 3. Ministero delle Finanze
  - 4. Ministero dell'Industria e Commercio
  - 5. Ministero dei Lavori Pubblici e delle Comunicazioni
  - 6. Ministero dell'Agricoltura e Zootecnia
  - 7. Ministero dell'Istruzione Pubblica
  - 8. Ministero della Sanità, Veterinaria e Lavoro
  - 9. Ministero degli Affari Generali».

# Art. 2.

Con successivi Decreti regolamentari saranno emanate le norme eventualmente necessarie per l'organizzazione dei Ministeri e per il loro funzionamento.

# Art. 3.

Il presente Decreto entra immediatamente in vigore.

Mogadiscio, lì 24 giugno 1959.

L'AMMINISTRATORE

Mario Di Stefano

Il Primo Ministro ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

VISTO e Registrato - Reg. n. 16 - foglic n. 116. Mogadiscio, lì 25 giugno 1959.

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 44 rep.

Nomina dell'On, Abdullahi Issa Mohamud a Primo Ministro e Ministro dell'Interno.

# L'AMMINISTRATORE

IN VIRTU' delle facoltà conferiteGli dalla Legge 7 maggio 1956, n. 1;

# DECRETA:

Il Deputato Abdullahi Issa Mohamud è nominato Primo Ministro e Ministro dell'Interno.

Dato a Villa Italia in Mogadiscio. addi 24 giugno 1959.

L'AMMINISTRATORE
Mario Di Stefano

Il Primo Ministro ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

VISTO e Registrato - Reg. n. 16 - foglio n. 117. Mogadiscio, lì 26 giugno 1959. Il Magistrato ai Conti: SPADARO.

#### GOVERNO DELLA SOMALIA

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 45 rep.

Nomina dell'On. Hagi Omar Scego a Ministro senza portafoglio per le Relazioni con l'Assemblea Legislativa.

# L'AMMINISTRATORE

IN VIRTU' delle facoltà conferiteGli dalla Legge 7 maggio 1956, n. 1;

SU PROPOSTA del Primo Ministro;

# DECRETA:

Il Deputato Hagi Omar Scego è nominato Ministro senza portafoglio per le Relazioni con l'Assemblea Legislativa.

Dato a Villa Italia in Mogadiscio. addi 24 giugno 1959.

L'AMMINISTRATORE
Mario Di Stefano

Il Primo Ministro ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

VISTO e Registrato - Reg. n. 16 - foglio n. 118. Mogadiscio, lì 26 giugno 1959.

Il Magistrato ai Conti: SPADARO.

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 46 rep.

Nomina dell'On, Scek Mohamud Mohamed Farah a Ministro di Grazia e Giustizia.

# L'AMMINISTRATORE

IN VIRTU' delle facoltà conferiteGli dalla Legge 7 maggio 1953, n. 1;

SU PROPOSTA del Primo Ministro;

# DECRETA:

Il Deputato Scek Mohamud Monamed Farah è nominato Ministro di Grazia e Giustizia.

Dato a Villa Italia in Mogadiscio. addì 24 giugno 1959.

L'AMMINISTRATORE
Mario Di Stefano

Il Primo Ministro ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

VISTO e Registrato - Reg. n. 16 - foglio n. 119. Mogadiscio, lì 26 giugno 1959. Il Magistrato ai Conti: SPADARO.

GOVERNO DELLA SOMALIA.

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 47 rep Nomina dell'On. Osman Ahmed Roble a Ministro delle Finanze.

# L'AMMINISTRATORE

IN VIRTU' delle facoltà conferiteGli dalla Legge 7 maggio 1956, n. 1;

SU PROPOSTA del Primo Ministro,

# DECRETA:

Il Deputato Osman Ahmed Roble è nominato Ministro delle Finanze.

Dato a Villa Italia in Mogadiscio. addì 24 giugno 1959.

L'AMMINISTRATORE
Mario Di Stefano

Il Primo Ministro ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

VISTO e Registrato - Reg. n. 16 - foglio n. 120. Mogadiscio, lì 26 giugno 1959. Il Magistrato ai Conti: SPADARO.

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 48 rep.

Nomina dell'On. Hagi Farah Ali Omar a Ministro dell'Industria e Commercio.

# L'AMMINIS PRATORE

IN VIRTU' delle facoltà conferiteGli dalla Legge 7 maggio 1956, n. 1;

SU PROPOSTA del Primo Ministro;

# DECRETA:

Il Deputato Hagi Farah Ali Omar è nominato Ministro dell'Industria e Commercio.

Dato a Villa Italia in Mogadiscio, addì 24 giugno 1959.

L'AMMINISTRATORE
Mario Di Stefano

Il Primo Ministro
ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

VISTO e Registrato - Reg. n. 16 - foglio n. 121. Mogadiscio, lì 26 giugno 1959.

Il Magistrato ai Conti: SPADARO.

# GOVERNO DELLA SOMALIA.

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 49 rep.

Nomina dell'On. Mohamud Abdi Nur a Ministro dei Lavori Pubblici e delle Comunicazioni.

# L'AMMINISTRATORE

IN VIRTU' delle facoltà conferiteGli dalla Legge 7 maggio 1956, n. 1:

SU PROPOSTA del Primo Ministro;

# DECRETA:

Il Deputato Mohamud Abdi Nur è nominato Ministro dei Lavori Pubblici e delle Comunicazioni.

Dato a Villa Italia in Mogadiscio. addi 24 giugno 1959.

L'AMMINISTRATORE
Mario Di Stefano

Il Primo Ministro ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

VISTO e Registrato - Reg. n. 16 - foglio n. 122.

Mogadiscio, lì 26 giugno 1959.

Il Magistrato ai Conti: SPADARO.

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 50 rep.

Nomina dell'On. Salad Abdi Mohamud a Ministro dell'Agricoltura e della Zooteenia.

# L'AMMINISTRATORE

IN VIRTU' delle facoltà conferiteGli dalla Legge 7 maggio 1956, n. 1;

SU PROPOSTA del Primo Ministro.

# DECRETA:

Il Deputato Salad Abdi Mohamud è nominato Ministro dell'Agricoltura e della Zootecnia.

Dato a Villa Italia in Mogadiscio, addì 24 giugno 1959.

L'AMMINISTRATORE
Mario Di Stefano

Il Primo Ministro
ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

VISTO e Registrato - Reg. n. 16 - foglio n. 123. Mogadiscio, lì 26 giugno 1959.

Il Magistrato ai Conti: SPADARO.

# GOVERNO DELLA SOMALIA

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 51 rep.

Nomina dell'On. Mohamud Iusuf Aden a Ministro della Pubblica Istruzione.

# L'AMMINISTRATORE

IN VIRTU' delle facoltà conferiteGli dalla Legge 7 maggio 1956, n. 1;

SU PROPOSTA del Primo Ministro;

#### DECRETA:

Il Deputato Mohamud Iusuf Aden è nominato Ministro della Pubblica Istruzione.

Dato a Villa Italia in Mogadiscio. addì 24 giugno 1959.

L'AMMINISTRATORE
Mario Di Stefano

Il Primo Ministro ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

VISTO e Registrato - Reg. n. 16 - foglio n. 124. Mogadiscio, li 26 giugno 1959. Il Magistrato ai Conti: SPADARO

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 52 rep.

Nomina dell'On. Seek Ali Giumale a Ministro della Sanità, Veterinaria e Lavoro.

# L'AMMINISTRATORE

IN VIRTU' delle facoltà conferiteGli dalla Legge '1 maggio 1956, n. 1;

SU PROPOSTA del Primo Ministro;

# DECRETA:

Il Deputato Scek Ali Giumale è nominato Ministro della Sanità, Veterinaria e Lavoro.

Dato a Villa Italia in Mogadiscio. addì 24 giugno 1959.

L'AMMINISTRATORE
Mario Di Stefano

II Primo Ministro ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

VISTO e Registrato - Reg. n. 16 - foglio n. 125. Mogadiscio, lì 26 giugno 1959. Il Magistrato ai Conti: SPADARO.

# GOVERNO DELLA SOMALIA.

DECRETO Amm.vo 24 giugno 1959, n. 53 rep.

Nomina dell'On. Abdinur Mohamed Hussen a Ministro degli Affari Generali.

# L'AMMINISTRATORE

IN VIRTU' delle facoltà conferiteGli dalla Legge ; maggio 1956, n. 1;

SU PROPOSTA del Primo Ministro,

#### DECRETA:

Il Deputato Abdinur Mohamed Hussen è nominato Ministro degli Affari Generali,

Dato a Villa Italia in Mogadiscio, addi 24 giugno 1959.

L'AMMINISTRATORE
Mario Di Stefano

Il Primo Ministro ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

VISTO e Registrato - Reg. n. 16 - foglio n. 126. Mogadiscio, lì 26 giugno 1959. Il Magistrato ai Conti: SPADARO.